

روایهایی که می آیند

ساسان گلفر
cinemaglobe.blogfa.com
نیمه روشن ماه
■ استودیوهای بزرگ در این روزهای گرم تمام تلاش خودشان را می‌کنند تا سایل سپرچمه‌ها را به سالن نمایش فیلم‌هایی مثل «ترنسفورمرز» بکشانند یا دخترچمه‌های شیفته زندگی اشرافی را به «مونت کارلو» جذب کنند. اما فیلم‌هایی مثل «سپیده‌دم» نیز جای خود را دارند و همین‌طور فیلم‌هایی همچون «به نام ما» و «لبه» که فردا در همین ستون خواهید دید.

■ ■ ■

ترنسفورمرز: تاریکی ماه



Transformers: Dark of the Moon

در سومین فیلم از مجموعه فیلم‌های اکشن علمی- تخیلی «ترنسفورمرز» رویدادهای اسرارآمیزی جهان را تا مرز جنگی نابودکننده پیش می‌برد. در واقع «توتبات»‌ها به وجود یک سفینه فضایی «سایبرترونین» روی ماه پی می‌برند و رقابت آنها با «سپتیکن»‌ها باعث آغاز جنگ می‌شود. این فیلم را نیز مایکل بی‌کارگردانی کرده و شیلا لایوف نقش اصلی را بر عهده دارد اما مکان فاکس توسط استیون اسپیلبرگ تهیه‌کننده از فیلم اخراج شد و نقش اول زن را به رزی هانتینگتن ویتلی واگذار کرد.فرانسیس مک‌دورمند،جان مالکویچ،لئونارد نیمو، تیرس گیبینس و جان توروورو هم در فیلم حضور دارند.زمان نمایش فیلم ۱۵۲ دقیقه‌است و با درجه‌بندی بی‌جی ۱۳ و به صورت سه‌بعدی اکران شده است.

سپیده‌دم



تازه‌ترین اثر کریستی پوپو، فیلمساز رومانیایی سازنده «مرگ آقای لازارسکو»، بعد از یک سال زیر پا گذاشتن جشنواره‌های مختلف،از کن تا کارلوویواری، نیپور، ک ورشو، سالو پولو، تسالونیکي، بونوس آیرس و سان‌فرانسیسکو،بالاخره به اکران عمومی در اروپا و آمریکا رسید
کریستی پوپو علاوه بر نویسندگی و کارگردانی، بازیگر اصلی فیلم نیز هست؛ در نقش یک کارگر به ظاهر عادی کارخانه فلزکاری در حومه‌بخارست که قصد دارد با دو سلاح دست‌ساز، نقشه‌های پیچیده و جنایتکارانه‌ای را به اجرا بگذارد. این محصول مشترک سال ۲۰۱۰ رومانی، فرانسه، سوئیس و آلمان، فیلمی طولانی است با بیش از سه ساعت زمان نمایش. کلارا وود، کاترینل دومیترسکو و والتینیا پوپسکو از دیگر بازیگران فیلم هستند.

مونت کارلو



Monte Carlo

گریس (سلنا گومز) دختری معمولی است که در سفری به پاریس با یک اشرافزاده اشتباه گرفته می‌شود. این اشتباه، گریس و دو دوستش (کیتی کسیدی ولایتن میستر) را به در‌درسر بزرگی دچار می‌کند و پیش از آنکه آنها بتوانند هویت واقعی خود را آشکار کنند، موجی از خبرنگاران نشریات زرد به راه می‌افتد و لباس‌های گران‌قیمت، داستان‌های پُر آب و تاب و زندگی پر از ریخت‌وپاش در مونت کارلو امکان هر گونه تحرکی را از آنان می‌گیرد. این کم‌دی رمانتیک پرماجر به کارگردانی توماس یوزکا اقتباس از رمانی است به قلم ژول بلس. نقش‌های اصلی فیلم را در ابتدا قرار بود نیکول کیدمن و جولیا رابرتز بازی کنند که با اصرار تهیه‌کننده، بازیگرانی جوان‌تر جای آنها را گرفتند.



Brother (Hermano)

دنیل و خولیو، دو برادر فوتبالیست هستند که در یکی از خطرناک‌ترین نقاط روی زمین، در زاغه‌های کاراکلس ونزوئلا زندگی می‌کنند. دنیل رویای تبدیل شدن به فوتبالیست حرفه‌ای را در سر می‌پروراند و در همان حال، خولیو از راه‌های غیرقانونی پول درمی‌آورد و فرصتی برای رویاوبردن ندارد. یک مربی فوتبال آن دو را به باشگاه فوتبال کاراکلس دعوت می‌کند تا باخت خود را بیازمایند، اما در همین زمان رویداد غم‌انگیزی اتفاق می‌افتد که آنها را به انتقام‌جویی خودادگی وامی‌دارد. مارسل راسکین این درام ورزشی ونزوئلایی را کارگردانی کرده که در چندین جشنواره آمریکای لاتین و همچنین جشنواره‌های مسکو و پالم اسپرینگز برنده جوایز متعددی شده است.

■ «سپیده دم»
عامدانه اطلاعات پس‌زمینه را حذف می‌کند و بدین‌ترتیب تماشاساگر به میزانی غیرمعمول از درک اینکه شخصیت‌ها چه ارتباطی با هم دارند، محروم می‌شود.

از من می‌پرسید که آیا من این اطلاعات را در دست دارم؟ اتفاقاً آنها را دارم. کارگردان‌هایی هستند که با این مساله بازی می‌کنند تا رمز و راز خلق کنند. اما من نظرم این است که فیلم باید منطقی باشد. نه فقط همه اطلاعات را دارم، بلکه آنها را فیلمبرداری هم کردم. شش ساعت فیلم دارم، به یاد داشته باشید که من یک داستان گو هستم و یکی از اولین درس‌های سینما این است که سینما هنر حذف کردن است. من در این فیلم چیزی را پنهان نکردم. مشاهده کردم و بعد، لحظاتی را نگه داشتیم که دقیقاً برای داستانی که می‌خواستم تعریف کنم، افشاگر به نظر می‌رسید.

■ ویورل در اواخر فیلم به بوتیک می‌رود تا به دنبال آندرهٔ بگرده. آندرهٔ کیست؟

در فیلم، آدمی را در طول ۳۶ ساعت از زندگی‌اش مشاهده می‌کنیم و معلوم است که در این فاصله با آدم‌هایی ملاقات می‌کند که آنها را نمی‌شناسیم و هویتشان مشخص نیست. در این مورد او به دنبال دوست همسر سابقش می‌گردد. او در مرحله یافتن «مقصران» پایان تراژیک ازدواجش است. اما افزودن جمله‌ای مثل «من دنبال آندره، دوست همسرم می‌گردم» فایده‌ای ندارد. این یک فیلم ستی نیست.

■ **ک** در مورد جینا، محبوب ویورل که در اولین صحنه می‌بینیم و بعداً چند قرص به او می‌دهد، چه می‌گویید؟

جینا به او قرص زاناکس (دارویی برای درمان اختلال اضطراب و بی‌قراری) می‌دهد. یادآوری این نکته مهم است که بازیگر این نقش، یکی از پزشک‌های فیلم «مرگ آقای لازارسکو» است (همان شخصیت است که در آن فیلم هم نامش جینا بود). همچنین پوسا(مادر ویورل) که همسایه اوست، پرستار آمبولانس در فیلم «مرگ آقای لازارسکو» بود. البته این همان بازیگر نیست (من می‌خواستم این پرستار هم آقای لازارسکوئی خود را در خانه داشته باشد- پیرمردی که نوشیدنی به ویورل تعارف می‌کند). وقتی من پروژه «شش داستان از حومه بخارست» را شروع کردم، می‌خواستم وارد ساخت و سازی به شیوه بالزاک بشوم، یا مثل تروفو، زن همسایه بالایی ویورل، پرستار دیگری از فیلم «لازارسکو» است. می‌خواستم دو فیلم درباره مرگ را با هم مخلوط کنم (که در یکی از آنها، مردی مرگ را دریافت می‌کند و در دیگری، مرگ را می‌دهد). وقتی فیلمنامه را می‌نوشت، تا اندازه‌ای درگیر مدل سنتی داستانگویی بودم- مثل آنچه در «فن شعر» ارسطو نوشته شده، اما اعتقادی به آن ندارم؛ به نظر من سینما بیشتر داستانگویی صرف است، بنابراین باید از شر بعضی چیزها خلاص شوم. تنها فرمول جایگزین برای من در زمان ساختن فیلم این بود: نظاره فیلم، باید راهی پیدا می‌کردم که داستانی تخیلی را به شیوه یک مستند نظاره‌گرانه تعریف می‌کردم. در لحظه‌هایی از زندگی یک شخص اتفاقاتی می‌افتد که برای یک شخص دیگر و یک مشاهده‌گر کاملاً واضح نیست. چیزهایی پیش چشم ما اتفاق می‌افتد و ما بلافاصله می‌خواهیم درباره آنها نتیجه‌گیری کنیم. تصمیم داریم نتایجی را بگیریم که خوشایند مااست، نسخه‌ای از رویدادها که به مذاق‌مان خوش می‌آید.

معمولاً وقتی می‌خواهید داستان‌تان را نقل کنید، اگر با خودتان روراست باشید، پیام‌تان نمی‌تواند واضح باشد. باید پیرامون رخدادها بمانید و به مخاطب‌تان اجازه بدهید که نقش کارآگاه را بر عهده بگیرد. موقع خواندن کتاب و تماشای فیلم همین کار را انجام می‌دهیم. می‌خواهیم یک قدم از داستان جلوتر باشیم؛ این یک تمایل طبیعی است، مثل پیشگویی کردن.

■ **به نظر می‌رسد که «سپیده دم» مثل**



سینما:cinemagia

کریستی پوپو، کارگردان و بازیگر «سپیده دم»:

سینما هنر حذف کردن است

راب وایت

ترجمه: پریا لطیفی‌خواه

وقتی برای اولین بار فیلم «سپیده دم» را دیدم، آرام آرام در اضطرابی برطرف نشدنی، فرو رفتم. بعد از آنکه فیلم را برای بار دوم دیدم، دریاقتم که ناراحتی و بی‌قراریم تا اندازه‌ای ناشی از شیوهای است که کریستی پوپو کارگردان، حسشو و زواید داستان فیلمش را زده و اطلاعات داستان را جبریمندی کرده است. کریستی پوپو را در ماه اکتبر در جریان جشنواره فیلم لندن دیدم. تصمیم گرفتم از او در این‌باره بپرسم که در «سپیده دم» چگونه از اینکه تماشاکر برخی نکات را بفهمد، جلوگیری کرده و همچنین درباره اینکه فیلمش تا چه اندازه سیاسی است.

سایر فیلم‌های رومانیایی اخیر می‌خواهد این را القا کنند که دیدگاه فراگیری وجود ندارد. فیلم بر محدودیت نقطه دید تاکید می‌کند. آیا این احتمالاً واکنشی انسان‌گرایانه به از میان رفتن یک ایدئولوژی تمامیت‌خواه‌نیست؟

بله. یک تعبیر دیگر یا ساده‌تر این است که تماشاکر را در موقعیتی قرار دهم که دربرایش صحبت می‌کنم. بنابراین، می‌توانم داستان را برای طرف صحبتم خلاصه کنم و به اطلاعات پیشینی او متکی باشم. لازم نیست همه جزئیات را درباره اینکه فلان ایستگاه یا فرودگاه یا هتل کجاست، بگویم. می‌توانید با همسرتان یا دوست نزدیک‌تان اطلاعاتی را رد و بدل کنید، بدون آنکه کلمات بسیار یا عبارات طولانی بر زبان بیاورید.

۳۶ ساعت از زندگی یک فرد نمی‌تواند واضح باشد. حتی اگر همه‌اش را فیلمبرداری کنید، علامت سوال‌هایی باقی می‌ماند. در طول ۳۶ ساعت مشاهده، برخی چیزها معلوم می‌شود و برخی دیگر نمی‌شود. گاه به گاه افرادی پشت دیوارها ناپدید می‌شوند. ممکن است، بشنوید یا نشنوید، ببینید یا نبینید. شرایط شما به عنوان یک انسان، محدودیت‌های خاصی در مورد آنچه می‌توانید بفهمید، به وجود آورد.مانمی‌توانیم مثل جوجه مرغ، دید دوطرفه داشته باشیم! آن‌هایم در کتاب «فیلم به مثابه هنر» می‌گوید: فیلمساز مجبور است چیزهایی را از واقعیت انتخاب کند و اگر شما چیزی را انتخاب کنید، چیز دیگری را انتخاب نمی‌کنید. اگر دوربین را در این جهت قرار دهید، آنچه پشت دوربین اتفاق می‌افتد را از دست می‌دهید. فیلمساز در چنین موقعیتی قرار دارد. من تصمیم گرفتم هر صحنه را در یک نما از موقعیتی بسیار دقیق فیلمبرداری کنم- نه طوری که همه چیز برای دوربین آشکار باشد، بلکه برای پوشش دادن منطقی فضا. اگر یک نفر ازروی مبل در اتاق نشیمن بلند می‌شود و به دستشویی می‌رود، شاید فقط از صدای سیفون بتوانید این را بفهمید. سینما اجازه می‌دهد که این کار را بکنید،اجزا را طوری تغییر بدهید که جمله‌ای سینماتوگرافیک بسازید. نمی‌دانم آیا موفق شده‌ام منظورم را برسانم یا نه، اما می‌خواستم، بگویم که زندگی مهم‌تر از سینماست. به نظر من زندگی از سینما مهم‌تر است.

■ **ویورل یک هیولاست. گاهی اوقات مثل یک کاردینوس و می‌توانید در آن کتاب ببینید که مردم هیچ وقت بالا نمی‌رود، تقریباً مثل ترمیناتور است. اما آیا این شخصیت یک بعد سیاسی هم دارد؟ او طبق قوانین خودش عمل می‌کند، هیچ احساس اجتماعی یا هیچ‌گونه دلبستگی ندارد. آیا او تجسمی از فردگرایی کاملاً نامحدود بعد از دوران کمونیستی است؟**

این کاملاً غلط نیست و کاملاً درست هم نیست. من نیز از خودم همین سوال را می‌پرسیدم. اما می‌دانیم، اواخر قرن نوزدهم نویسنده‌ای به نام پومپیلیو الیاده بود که در پاریس کتابی درباره تاثیر فرانسه در رومانی نوشت. البته در آن روزها رومانی کمونیستی در کار نبود و می‌توانید در آن کتاب ببینید که مردم رومانی در پایان قرن نوزدهم همینی بودند که الان هستند. گاهی از خودم می‌پرسم چرا مردم اینقدر فردگرا هستند و پاسخی برایش پیدا نمی‌کنم. شاید فیلم در مورد کمونیسم باشد. در دوران کمونیستی، روزنامه‌ها این عبارات را در مورد همبستگی می‌نوشتند: «برولترایاهای جهان متحد شوید!» در نهایت تصور این است که بیانیه سیاسی فیلم این است که برای بقا، باید با بقیه افراد کنار بیایید، باید مذاکره کنید تا به توافق برسید. البته در عرصه هنر این موضوع بدترین چیز تلقی می‌شود. همه قهرمان‌ها را به عنوان سرمشق‌های آشتی‌ناپذیری در نظر می‌گیریم و این وجهی فاشیستی به مساله می‌دهد. ویورل چنین چیزی است. فردی است که می‌خواهد بدون مذاکره فلسفه‌اش را به جهان تحمیل کند.

برای آنکه درون یک جمع زندگی کنید، باید سازش کنید و به بعضی چیزها تن بدهید. تا اندازه‌ای باید از سوسی نهادهای اجتماعی تایید شوید که آموزش و پرورش در میان آنها از همه مهم‌تر است. شما سوال مهمی را پرسیدید و من فکر می‌کنم که احتمالاً پاسخی در مورد معمای همه آن قتل‌ها را همین‌جا می‌توان پیدا کرد. فردی که کاملاً به فلسفه خود چسبیده است و آنقدر انعطاف‌پذیر نیست که تن به مصالحه بدهد، عاقبت کارش به اینجا می‌رسد که کسی را بکشد، خودش را بکشد یا اجتماع را ترک کند. پس داستان فیلم نگاهی دارد به پاسخ این پرسش که زیستن در یک اجتماع چگونه امکان‌پذیر می‌شود.

کوتاه شده از فیلم کوارترلی

از او‌بشد می‌آید، این جمله را به زبان می‌آورد: «این یک مساله شیمیایی است. کاری برایش نمی‌توانم بکنم.» جمله‌ای که ممکن است تا حدی توضیح‌دهنده رفتار او باشد. برخلاف تمایل پوپو به عادی ساختن قاتل، ویورل چهره‌ای نیست که بتوان به سادگی نظریه‌های فلسفی را در مورد او به کار برد (مسلماً چندین جلد از آثار آلبر کامو از سر اتفاق در قفسه کتاب‌های او حضور دارند). همان طور که ملر زن او، رودیکا (کاترینل دومیترسکو) اشاره می‌کند، ویورل بدکاری‌ها و حقارت‌های آدم‌های اطرافش را دنبال می‌کند. خشمی که درون او می‌جوشد، حکایت از مشکلات عمیقی دارد که بسیار فراتر از حد معمول است. او چنان به مردم نگاه می‌کند که گویی دشمنان بالقوه‌اش هستند و به کسانی که به نگاه خیره‌اش پاسخ می‌دهند، بی‌اعتماد است. بازی پوپو به شکل رعشه‌آوری بی‌نقص است. زیر و بمی عالی دارد و جو خشم منجمدی را القا می‌کند که به اندازه باورپذیر بودنش، نگران‌کننده‌است.

دوربین اغلب در اتاقی قرار دارد که شخصیت در آن نیست و نقطه دید خنثی و گول‌زننده‌ای را به وجود می‌آورد که باعث می‌شود تصور کنیم هیچ دخالتی در موضع دید ما صورت نگرفته است. دوربین چه در داخل‌ها و چه در خارج‌ها بر رنگ خاستگری تأکید می‌کند که بر هویت خالی از سکنه‌ای را القا می‌کند که در آن، نور سرد صبحگاهی به همان اندازه ناخوشایند است که تاریکی امتداد یافته زمستان. پوپو اشاره کرده است که عنوان «سپیده دم» را می‌توان روی دیگر سکه «طلوع» مورنا در نظر گرفت. این عنوان، حال‌وهوای را القا می‌کند که هیچ انسانیتی از آن بر نمی‌خیزد، در حالی که عنوان فیلم مورنا گرما و امیدبخشی یک آغاز تازه را می‌رساند.

با آنکه آوازهایی گاه و بیگاه در پس‌زمینه فیلم به گوش می‌رسد، تنها موسیقی‌ای که تصویر را از بیرون همراهی می‌کند، قطعه پیلانوی ساخته لوئیس مورو گاشالاک است که در عنوان‌بندی ابتدا و انتهای فیلم به گوش می‌رسد.

منبع:ورایتی

سینمای جهان

سال هشتم ■ شماره ۱۳۸۶

روزانه

پرتره هنرمند

کریستی پوپو، روح ناآرام موج نو پژمان سلطانی

■ «واقعاً منشا این همه تحول در سینمای رومانی از کجا است؟ آنها از هیچ به وجود آمده‌اند» آندری گرزو، روزنامه‌نگار و منتقد سینمایی، این جمله را درباره گروهی از کارگردانان هومولشن گفته است؛ گروهی نامتجانس، و مگر با فیلمسازی که بیشترشان حدود ۳۰سال داشتند، فیلمنامه اکثر آثارشان را خود می‌نوشتند و در سال ۲۰۰۱ خواستار حمایت دولت از سینمای رومانی برای ساختن فیلم‌هایی درباره موضوعات حاد اجتماعی بودند. این کارگردانان را باید ستارگان تجدید حیات سینمای رومانی دانست؛ کسانی که رتالیسم را به سال‌های سینمای کشورشان آوردند.

سینما فقط پنج ماه بعد از اولین نمایش فیلم برادران لومیر در پاریس، در اوایل سال ۱۸۹۶ پا به رومانی گداشت و اولین فیلم رومانیایی در سال ۱۹۱۱ ساخته شد. اما تحولات سیاسی نیمه قرن بیستم، سینمای آن کشور را به فقر باز به گفته گرزو، حکومت کمونیستی سینمایی ساخته بود که تقریباً هیچ ارتباطی با واقعیت نداشت و کاملاً استعاری، تمثیلی و پندآموز بود. در آن سینما هرگونه واقعیتی تحریف می‌شد.

با فروپاشی کمونیسم شرایط سینمای رومانی هم تغییر کرد. جنبشی در سال‌های آغاز قرن بیستویکم در این سینما به راه افتاد که از موج نوی سینمای رومانی شهرت یافت و سردمداران این جنبش، فیلمسازانی بودند همچون کریستین مونگیو، برنده نخل طلای کن با فیلم «چهار ماه، سه هفته و دو روز»، کریستین نمسکو، سازنده «رویای کالیفرنیا»، کورنلیو پورومبیو، سازنده «۱۲۰۰۸ شرق بخارست» و یکی از تاثیرگذارترین آنها، کریستی پوپو.

کریستی پوپو، متولد سوم آوریل ۱۹۶۷ در بخارست است و در ابتدا به نقاشی علاقه‌مند بود. در سال ۱۹۹۲ وارد مدرسه نقاشی ژنو شد. بعد از یک سال تغییر رشته داد و در همان مدرسه به تحصیل رشته مطالعات سینمایی پرداخت و در سال ۱۹۹۶ فارغ‌التحصیل شد. پوپو بعد از بازگشت به رومانی شروع به نوشتن و کارگردانی فیلم کرد. در سال ۲۰۰۱ با فیلم جاده‌ای «جنس و مایه تیله» (Stuff & Dough) خوش درخشید و این فیلم برنده چندین جایزه بین‌المللی شد.برخی منتقدان بر این باورند که این فیلم، پایه‌گذار موج نوی سینمای رومانی است. پوپو کار خود را با ساخت فیلم کوتاه «سیگار و قهوه» ادامه داد که جایزه خرس نقره‌ای بهترین فیلم کوتاه سال ۲۰۰۴ جشنواره برلین را از آن خود کرد.



فیلم بعدی پوپو، «مرگ آقای لازارسکو» در سال ۲۰۰۵ ساخته شد. «مرگ آقای لازارسکو» داستان هانگیزمرد ۶۲ ساله‌ای است که از ناراحتی و درد در حال مرگ است و ساعات پایانی عمرش را در چهار بیمارستان مختلف سرگردان می‌شود. تمامی پرسنل و پزشکان در حال مداوای مجروحان یک سانه‌حه بزرگ هستند و فرصتی برای رسیدگی به لازارسکو را ندارند. بیننده همراه با دوربین به دنبال زندگی مردی است که به بیمارستان‌های متعددی مراجعه می‌کند و ساعت پایانی عمرش را در حالی می‌گذراند که کاملاً فراموش و نادیده انگاشته شده است. داستان فیلم در ظاهر ساده است ولی حرکتی پیچیده به سوی طنزی تلخ که محصول رفتارهای غیرانسانی پزشکان است، آن را به فیلمی جذاب و پرکشش تبدیل می‌کند. «مرگ آقای لازارسکو» در سال ۲۰۰۵ برنده جایزه بخش «نگاه خاص» جشنواره فیلم کن شد و در رای‌گیری از منتقدان در سایت Indiewire.com نیز به عنوان بهترین فیلم سال برگزیده شد. این فیلم در مجموع در سال ۲۰۰۶، ۴۷جایزه را به خود اختصاص داد. رانو جود، که در فیلم «مرگ آقای لازارسکو» دستیار پوپو بود، می‌گوید: «این فیلم نه تنها یک اثر سینمایی بی‌عیب و نقص، بلکه فیلمی بسیار عمیق است که صمیمانه و صادقانه درباره مرگ و انسان سخن می‌گوید»

«سپیده‌دم» چهارمین فیلم کریستی پوپو که در سال ۲۰۱۰ ساخته شد، فیلمی است درباره مردی تنها، نامزدار و ناایمن‌تجار با ارتباطات انسانی ضعیف که افرادی که وی که‌گاه سعی در ابقای روابطش با آنان دارد، با وجود رفتارهای تهاجمی و خصمانه او، هیچ‌گاه پی به وجود قاتل او نبرده‌اند. «در کشور من، مردم در حالی رانندگی می‌کنند که یک اسلحه در ماشین‌شان دارند.» کریستی پوپو پاییز گذشته این جمله را در جشنواره فیلم نیویورک گفت تا که نوعی، عادی بودن شخصیت فیلم‌سازش را امتداد دهد. و مشابهت وطن خود با آمریکا را نشان دهد. ویورل، قهرمان سپیده‌دم که نقش او را نیز خود کریستی پوپو ایفا می‌کند، در تلاش است تا بخش تاریک طبیعتش را تسلیم هوس‌های خشونت‌بار خود کند. احساس اضطرابی تشویش می‌کند به ناپایداری که بر تمام وجود زندگی‌اش جنگ انداخته خاتمه بدهد. برای او زمانی فرا رسیده که سنگ خود را با دیگران وا‌بکند. سپیده‌دم داستان متوسط یک مرد معمولی است؛ روحی نارام که دور خیابان‌های بخارست است و به دنبال چیزی یا کسی می‌گردد که برای ما ناآشناست.